



**Turrialba**  
RURALMENTE *auténtico*

---

**LISTA DE AVES  
REGISTRADAS EN  
TURRIALBA**

## LISTA OFICIAL DE AVES DE TURRIALBA

No	FAMILIA	NOMBRE CIENTIFICO	NOMBRE EN INGLES	NOMBRE EN ESPAÑOL (COMUN EN COSTA RICA)	ESTATUS	CHECK
1	Tinamidae (3)	<i>Tinamus major</i>	Great Tinamou	Tinamú Grande (Gallina de monte, Gongolona)	R	
2		<i>Crypturellus soui</i>	Little Tinamou	Tinamú chico (Gallina de monte chica, Ponchita)	R	
3		<i>Crypturellus boucardi</i>	Slaty-breasted Tinamou	Tinamú Pizarroso (Gallina de monte Patirroja)	R	
4	Anatidae (9)	<i>Dendrocygna autumnalis</i>	Black-bellied Whistling-Duck	Pijije común (Piche, Quichichi, Pichichi)	R	
5		<i>Cairina moschata</i>	Muscovy Duck	Pato Real (Pato Parulelo)	R	
6		<i>Mareca americana (Anas)</i>	American Wigeon	Pato Calvo (Carraco)	M	
7		<i>Spatula discors (Discors)</i>	Blue-winged Teal	Cerceta Aliazul (Pato Canadiense, Zarceta, Carraco)	M	
8		<i>Spatula clypeata (Clypeata)</i>	Northern Shoveler	Pato Cuchara (Carraco)	M	
9		<i>Aythya collaris</i>	Ring-necked Duck	Porrón Collarejo (Pato)	M	
10		<i>Aythya affinis</i>	Lesser Scaup	Porrón Menor (Pato)	M	
11		<i>Nomonyx dominicus</i>	Masked Duck	Pato Enmascarado	R	
12		<i>Oxyura jamainensis</i>	Ruddy Duck	Pato Cariblanco	A	
13	Cracidae (3)	<i>Ortalis cinereiceps</i>	Gray-headed Chachalaca	Chachalaca Cabecigrís (Chachalaca, Pavita)	R	
14		<i>Penelope purpurascens</i>	Crested Guan	Pava Crestada (Pava Granadera)	R	
15		<i>Chamaepetes unicolor</i>	Black Guan	Pava Negra (Pajuila)	R-END	
16	Odontophoridae (2)	<i>Odontophorus leucolaemus</i>	Black-breasted Wood-Quail	Codorniz Pechinegra (Gallinita de Monte, Chirrascuá)	R-END	
17		<i>Odontophorus melanotis</i>	Black-eared Wood-Quail	Codorniz Orejinegra	R	
18	Podicipedidae (2)	<i>Tachybaptus dominicus</i>	Least Grebe	Zambullidor Enano	R	
19		<i>Podilymbus podiceps</i>	Pied-billed Grebe	Zambullidor Piquipinto (Pico Pinto)	R, M?	
20	Columbidae (18)	<i>Columba livia</i>	Rock Pigeon	Paloma Doméstica (Paloma de castilla)	R	
21		<i>Patagioenas cayennensis</i>	Pale-vented Pigeon	Paloma Colorada (Paloma Morada)	R	
22		<i>Patagioenas flavirostris</i>	Red-billed Pigeon	Paloma Piquirroja (Paloma Morada común)	R	
23		<i>Patagioenas fasciata</i>	Band-tailed Pigeon	Paloma Collareja	R	
24		<i>Patagioenas subvinacea</i>	Ruddy Pigeon	Paloma Rojiza (Paloma Morada)	R	
25		<i>Patagioenas nigrirostris</i>	Short-billed Pigeon	Paloma Piquicorta (Paloma Morada, Dos-tontos-ton)	R	
26		<i>Columbina inca</i>	Inca Dove	Tortolita Colilarga (San Juan, Tórtola)	R	
27		<i>Columbina passerina</i>	Common Ground Dove	Tortolita Común (Tortolita, Palomita)	R	
28		<i>Columbina minuta</i>	Plain-breasted Ground Dove	Tortolita Menuda (Tortolita, Conchita)	R	
29		<i>Columbina talpacoti</i>	Ruddy Ground Dove	Tortolita Rojiza (Tortolita, Palomita Colorada)	R	
30		<i>Geotrygon montana</i>	Ruddy Quail-Dove	Paloma-Perdiz Rojiza	R	
31		<i>Leptotila verreauxi</i>	White-tipped Dove	Paloma Coliblanca (Coliblanca, Yuré)	R	
32		<i>Leptotila cassinii</i>	Gray-chested Dove	Paloma Pechigrís (Yuré)	R	
33		<i>Zentrygon lawrencii</i>	Purplish-backed Quail-Dove	Paloma-Perdiz Sombría	R	
34		<i>Zentrygon costaricensis</i>	Buff-fronted Quail-Dove	Paloma-Perdiz Costarricense	R-END	
35		<i>Zentrygon chiriquensis</i>	Chiriqui Quail-Dove	Paloma-Perdiz Pechicanela	R-END	
36		<i>Zenaida asiatica</i>	White-winged Dove	Paloma Aliblanca (Arrocera)	R, M	

37	<b>Columbidae (18)</b>	<i>Zenaida macroura</i>	Mourning Dove	Paloma Rabuda	R, M	
38	<b>Cuculidae (5)</b>	<i>Piaya cayana</i>	Squirrel Cuckoo	Cuco Ardilla (Bobo Chiso, Cacao, San Miguel)	R	
39		<i>Coccyzus americanus</i>	Yellow-billed Cuckoo	Cucillo Piquigualdo	M	
40		<i>Coccyzus erythrophthalmus</i>	Black-billed Cuckoo	Cucillo Piquinegro	M	
41		<i>Tapera naevia</i>	Striped Cuckoo	Cucillo Listado (Rondero, Aves de las Ánimas)	R	
42		<i>Crotophaga sulcirostris</i>	Groove-billed Ani	Garrapatero Piquiestriado (Tijo, Tinco, Zopilotillo)	R	
43	<b>Caprimulgidae (6)</b>	<i>Lurocalis semitorquatus</i>	Short-tailed Nighthawk	Añapero Colicorto	R	
44		<i>Chordeiles acutipennis</i>	Lesser Nighthawk	Añapero menor (Gavilán)	R, M	
45		<i>Chordeiles minor</i>	Common Nighthawk	Añapero Zumbón	RR, M	
46		<i>Nyctidromus albicollis</i>	Common Pauraque	Tapacamino Común (Cuyo, Pucuyo)	R	
47		<i>Antrastomus carolinensis</i>	Chuck-will's-widow	Chotacabras de Paso	M	
48		<i>Antrastomus saturatus</i>	Dusky Nightjar	Chotacabras Sombrío (Tres Cobijas)	R-END	
49	<b>Nyctibiidae (2)</b>	<i>Nyctibius grandis</i>	Great Potoo	Nictibio Grande (Pájaro Estaca, Leona, Bruja)	R	
50		<i>Nyctibius griseus</i>	Common Potoo	Nictibio Común (Pájaro Estaca, Pájaro Palo)	R	
51	<b>Apodidae (7)</b>	<i>Cypseloides niger</i>	Black Swift	Vencejo Negro	R, M	
52		<i>Cypseloides cherriei</i>	Spot-fronted Swift	Vencejo Cherrie	R	
53		<i>Streptoprocne rutila</i>	Chestnut-collared Swift	Vencejo Cuellicastaño	R	
54		<i>Streptoprocne zonaris</i>	White-collared Swift	Vencejón Collarejo (Golondrón)	R	
55		<i>Chaetura pelagica</i>	Chimney Swift	Vencejo de Paso	M	
56		<i>Chaetura vauxi</i>	Vaux's Swift	Vencejo Común	R	
57		<i>Chaetura cinereiventris</i>	Gray-rumped Swift	Vencejo Iomigris	R	
58		<i>Panyptila cayennensis</i>	Lesser Swallow-tailed Swift	Vencejo Tijereta Menor (Macuá)	R	
59	<b>Trochilidae (38)</b>	<i>Florisuga mellivora</i>	White-necked Jacobin	Jacobino Nuquiblanco	R	
60		<i>Eutoxeres aquila</i>	White-tipped Sicklebill	Colibrí Pico de Hoz	R	
61		<i>Glaucis aeneus</i>	Bronzy Hermit	Ermitaño Bronceado	R	
62		<i>Threnetes ruckeri</i>	Band-tailed Barbthroat	Ermitaño Barbudo	R	
63		<i>Phaethornis guy</i>	Green Hermit	Ermitaño Verde	R	
64		<i>Phaethornis longirostris</i>	Long-billed Hermit	Ermitaño Colilargo	R	
65		<i>Phaethornis striigularis</i>	Stripe-thoated Hermit	Ermitaño Enano	R	
66		<i>Doryfera ludoviccae</i>	Green-fronted Lancebill	Pico de Lanza Frentiverde	R	
67		<i>Colibri delphinae</i>	Brown Violetear	Colibrí Orejvioletáceo Pardo	R	
68		<i>Colibri cyanotus</i>	Lesser Violetear	Colibrí Orejvioletáceo Verde	R	
69		<i>Heliodytes barroti</i>	Purple-crowned Fairy	Colibrí Picopunzón	R	
70		<i>Anthracothorax prevostii</i>	Green-breasted Mango	Colibrí Manguito Pechiverde	R	
71		<i>Discosura conversii</i>	Green Thorntail	Colibrí Colicercada Verde	R	
72		<i>Lophornis delattrei</i>	Rufous-crested Coquette	Coqueta Crestirojiza	R?	
73		<i>Lophornis helenae</i>	Black-crested Coquette	Coqueta Crestinegra	R	
74		<i>Lophornis adorabilis</i>	White-crested Coquette	Coqueta Crestiblanca	R-END	

75		<i>Heliodoxa jacula</i>	Green-crowned Brilliant	Colibrí Brillante Frentiverde	R	
76		<i>Eugenes spectabilis (Fulgens)</i>	Talamanca Hummingbird	Colibrí de Talamanca, Colibrí Magnífico	R	
77		<i>Panterpe insignis</i>	Fiery-throated Hummingbird	Colibrí Graganta de Fuego	R-END	
78		<i>Heliomaster logirostris</i>	Long-billed Starthroat	Colibrí Piquilargo (Pochotero del Sur)	R	
79		<i>Lampornis hemileucus</i>	White-bellied Mountain-gem	Colibrí Montañas Vientriblanco	R-END	
80		<i>Lampornis calolaemus</i>	Purple-throated Mountain-gem	Colibrí Montañas Gorgimorado	R-END	
81		<i>Philodice bryantae</i>	Magenta-throated Woodstar	Colibrí Estrellita Gorgimorada	R-END	
82		<i>Archilochus colubris</i>	Ruby-throated Hummingbird	Colibrí Garganta de Rubí	M	
83		<i>Selasphorus flammula</i>	Volcano Hummingbird	Colibrí Chispita Volcanera (Chispita, Colibrí Mosca)	R-END	
84		<i>Selasphorus scintilla</i>	Scintillant Hummingbird	Colibrí Chispita Gorginaranja (Chispita, Colibrí Mosca)	R-END	
85	Trochilidae (38)	<i>Chlorostilbon assimilis</i>	Garden Emerald	Esmeralda Jardinero	R-END	
86		<i>Klais guimeti</i>	Violet-headed Hummingbird	Colibrí Cabeciazul	R	
87		<i>Campylopterus hemileucurus</i>	Violet Sabrewing	Ala de Sable Violáceo	R	
88		<i>Eupherusa eximia</i>	Stripe-tailed Hummingbird	Colibrí Colirrayado	R	
89		<i>Eupherusa nigriventris</i>	Black-bellied Hummingbird	Colibrí Pechinegro	R-END	
90		<i>Microchera albocoronata</i>	Snowcap	Colibrí Copete de Nieve	R-END	
91		<i>Chalybura urochrysis</i>	Bronze-tailed Plumeleeter	Colibrí Patirrojo	R	
92		<i>Thalurania colombica</i>	Crowned Woodnymph	Colibrí Ninfa Verde-Violeta	R	
93		<i>Polyerata amabilis</i>	Blue-chested Hummingbird	Amazilia Pechiazul (Gorrión)	R	
94		<i>Saucerottia edward</i>	Snowy-bellied Hummingbird	Amazilia Vientriblanca (Gorrión)	R-END	
95		<i>Amazilia tzacatl</i>	Rufous-tailed Hummingbird	Amazilia Rabirrufa (Gorrión)	R	
96		<i>Chlorestes eliciae</i>	Blue-throated Goldentail	Colibrí Colidorado	R	
97	Rallidae (9)	<i>Laterallus albiguralis</i>	White-throated Crake	Polluela Gargantiblanca (Freidora, Huevo Frito)	R	
98		<i>Laterallus exilis</i>	Gray-breasted Crake	Polluela Pechigris	R	
99		<i>Aramides cajaneus</i>	Gray-cowled Wood-Rail	Rascón Ponponé	R	
100		<i>Aramides albiventris</i>	Russet-naped Wood-Rail	Rascón Ponponé	R	
101		<i>Amaurolimnas concolor</i>	Uniform Crake	Rascón Café	R	
102		<i>Porzana carolina</i>	Sora	Polluela Sora	M	
103		<i>Neocrex erythrops</i>	Paint-billed Crake	Polluela Piquirroja	R	
104		<i>Porphyrio martinicus</i>	Purple Gallinule	Gallareta Morada (Polla de Agua, Calamón Morada)	R	
105		<i>Gallinula galeata</i>	Common Gallinule	Gallareta Frentirroja (Gallineta)	R, M?	
106		<i>Fulica americana</i>	American Coot	Focha Americana	R, M	
107	Aramidae (1)	<i>Aramus guarana</i>	Limpkin	Carao (Correa)	R	
108	Burhinidae (1)	<i>Burhinus bistriatus</i>	Double-striped Thick-Knee	Alcaraván Americano (Alcaraván)	R	
109	Recurvirostridae (1)	<i>Himantopus mexicanus</i>	Black-necked Stilt	Cigüeñuela Cuellinegro (Soldadito)	R, M	
110	Charadriidae (4)	<i>Vanellus chilensis</i>	Southern Lapwing	Chorlito Sureño	R	
111		<i>Pluvialis dominica</i>	American Golden-Plover	Chorlito Dorado Menor	M	
112		<i>Charadrius semipalmatus</i>	Semipalmated Plover	Chorlitejo Semipalmado (Chorlito, Turillo)	M	

113	<b>Charadriidae (4)</b>	<i>Charadrius vociferus</i>	Killdeer	Chorlitejo de Dos Collares (Pijije, Tildío)	R, M	
114	<b>Jacanidae (2)</b>	<i>Jacana spinosa</i>	Northern Jacana	Jacana Centroamericana (Cirujano, Gallito de Agua)	R	
115		<i>Jacana jacana</i>	Wattled Jacana	Jacana Sureña	A	
116	<b>Scolopacidae (11)</b>	<i>Calidris himantopus</i>	Stilt Sandpiper	Correlimos Patilargo (Patudo, Becacina)	M	
117		<i>Calidris bairdii</i>	Baird's Sandpiper	Correlimos de Baird (Patudo, Becacina)	M	
118		<i>Calidris minutilla</i>	Least Sandpiper	Correlimos Menudo (Patudo, Becacina)	M	
119		<i>Calidris melanotos</i>	Pectoral Sandpiper	Correlimos Pechirrayado (Patudo, Becacina)	M	
120		<i>Calidris pusilla</i>	Semipalmated Sandpiper	Correlimos Semipalmado	M	
121		<i>Limnodromus scolopaceus</i>	Long-billed Dowitcher	Agujeta Sibona	M	
122		<i>Gallinago delicata</i>	Wilson's Snipe	Becacina Común (Becada)	M	
123		<i>Actitis macularius</i>	Spotted Sandpiper	Andarrios Maculado (Alzacolita, Pirriza, Tigüiza)	M	
124		<i>Tringa solitaria</i>	Solitary Sandpiper	Andarrios Solitario (Tigüiza)	M	
125		<i>Tringa melanoleuca</i>	Greater Yellowlegs	Patiamarillo Mayor (Correlimos Grande, Zarceta)	M	
126		<i>Tringa flavipes</i>	Lesser Yellowlegs	Patiamarillo Menor (Correlimos Grande, Pijije, Zarceta)	M	
127	<b>Laridae (3)</b>	<i>Leucophaeus atricilla</i>	Laughing Gull	Gaviota Reidora	M	
128		<i>Thalasseus elegans</i>	Elegant Tern	Pagaza Elegante	M	
129		<i>Thalasseus sandvicensis</i>	Sandwich Tern	Pagaza Puntiamarilla	M	
130	<b>Eurypygidae (1)</b>	<i>Eurypyga helias</i>	Sunbittern	Garza del Sol (Sol y Luna, Ave Canasta)	R	
131	<b>Ciconiidae (1)</b>	<i>Mycteria americana</i>	Wood Stork	Cigüeñon (Garzón, Guairón, Cigüeña)	R, M	
132	<b>Fregatidae (1)</b>	<i>Fregata magnificens</i>	Magnificent Frigatebird	Rabihorcado Magno (Tijereta, Zopilote de Mar)	R	
133	<b>Phalacrocoracidae (1)</b>	<i>Phalacrocorax brasilianus</i>	Neotropic Cormorant	Cormorán Neotropical (Pato Chanco, Pato de Agua)	R	
134	<b>Anhingidae (1)</b>	<i>Anhinga anhinga</i>	Anhinga	Aninga (Pato Aguja)	R	
135	<b>Ardeidae (14)</b>	<i>Botaurus pinnatus</i>	Pinnated Bittern	Avetoro Neotropical (Puncus, Mirasol)	R	
136		<i>Ixobrychus exilis</i>	Least Bittern	Avetorillo Pantanero (Mirasol)	R, M?	
137		<i>Tigrisoma fasciatum</i>	Fasciated Tiger-Heron	Garza-Tigre de Rio (Martín Peña, Pájaro Vaco)	R	
138		<i>Tigrisoma mexicanum</i>	Bare-throated Tiger-Heron	Garza-Tigre Cuellinuda (Garzón, Martín Peña)	R	
139		<i>Ardea herodias</i>	Great Blue Heron	Garzón Azulado (Garza Ceniza, Garzón)	M	
140		<i>Ardea alba</i>	Great Egret	Garceta Grande (Garza Real)	R, M	
141		<i>Egretta thula</i>	Snowy Egret	Garceta Nivosa	R, M	
142		<i>Egretta caerulea</i>	Little Blue Heron	Garceta Azul (Garza Negra)	R, M	
143		<i>Egretta tricolor</i>	Tricolored Heron	Garceta Tricolor	R, M	
144		<i>Bubulcus ibis</i>	Cattle Egret	Garcilla Bueyera (Garcilla Ganadera, Garza Vaquera)	R, M	
145		<i>Butorides virescens</i>	Green Heron	Garcilla Verde (Martín Peña)	R, M	
146		<i>Nycticorax nycticorax</i>	Black-crowned Night-Heron	Martinete Coroninegro (Chocuaca)	R, M	
147		<i>Nyctanassa violacea</i>	Yellow-crowned Night-Heron	Martinete Cabecipinto	R, M	
148		<i>Cochlearius cochlearius</i>	Boat-billed Heron	Pico Cuchara (Chocuaco, Cuaca)	R	
149	<b>Threskiornithidae (2)</b>	<i>Mesembrinibis cayennensis</i>	Green Ibis	Ibis Verde (Coco Negro)	R	
150		<i>Platalea ajaja</i>	Roseate Spoonbill	Espátula Rosada (Garza Morena o Rosada)		

151		<i>Coragyps atratus</i>	Black Vulture	Zopilote Negro (Zoncho, Gallinazo)	R	
152	<b>Cathartidae (3)</b>	<i>Cathartes aura</i>	Turkey Vulture	Zopilote Cabecirrojo (Zonchite, Noneca)	R, M	
153		<i>Sarcoramphus papa</i>	King Vulture	Zopilote Rey (Rey gallinazo, Rey de Zopilotes)	R	
154		<b>Pandionidae (1)</b>	<i>Pandion haliaetus</i>	Osprey	Aguila Pescadora (Gavilán pescador)	M
155	<b>Accipitridae (28)</b>	<i>Leptodon cayanensis</i>	Gray-headed Kite	Gavilán Cabecigrís	R	
156		<i>Chondrohierax uncinatus</i>	Hook-billed Kite	Gavilán Piquiganchudo	R	
157		<i>Elanoides forficatus</i>	Swallow-tailed Kite	Elanio Tijereta (Gavilán Tijereta)	R, RR, M	
158		<i>Gampsonyx swainsonii</i>	Pearl Kite	Elanio Enano	R	
159		<i>Elanus leucurus</i>	White-tailed Kite	Elanio Coliblanco (Gavilán Bailarín)	R	
160		<i>Rostrhamus sociabilis</i>	Snail Kite	Elanio Caracolero (Gavilán Caracolero)	R	
161		<i>Harpagus bidentatus</i>	Double-toothed Kite	Gavilán Gorgirrayado	R	
162		<i>Ictinia mississippiensis</i>	Mississippi Kite	Elanio Colinegro	M	
163		<i>Circus hudsonius</i>	Northern Harrier	Aguilucho Norteño	M	
164		<i>Accipiter superciliosus</i>	Tiny Hawk	Gavilán Enano (Camaleón)	R	
165		<i>Accipiter striatus</i>	Sharp-shinned Hawk	Gavilán Pajarero (Camaleón)	M	
166		<i>Accipiter cooperii</i>	Cooper's Hawk	Gavilán de Cooper (Camaleón)	M	
167		<i>Accipiter bicolor</i>	Bicolored Hawk	Gavilán Bicolor (Camaleón)	R	
168		<i>Buteogallus anthracinus</i>	Common Black Hawk	Gavilán Cangrejero	R	
169		<i>Buteogallus urubitinga</i>	Great Black Hawk	Gavilán Negro Mayor (Aguilucho, Gavilán Silbero)	R	
170		<i>Morphnarchus princeps</i>	Barred Hawk	Gavilán Pechinegro	R	
171		<i>Rupornis magnirostris</i>	Roadside Hawk	Gavilán Chapulinero (Pata Podrida)	R	
172		<i>Parabuteo unicinctus</i>	Harris's Hawk	Gavilán Alicastaño	R	
173		<i>Pseudastur albicollis</i>	White Hawk	Gavilán Blanco	R	
174		<i>Leucopternis semiplumbeus</i>	Semiplumbeous Hawk	Gavilán Dorsiplomizo	R	
175		<i>Buteo plagiatus</i>	Gray Hawk	Gavilán Gris (Gavilán Pollero)	R	
176		<i>Buteo platypterus</i>	Broad-winged Hawk	Gavilán Aludo (Gavilán Pollero)	M	
177		<i>Buteo brachyurus</i>	Short-tailed Hawk	Gavilán Colicorto	R, M	
178		<i>Buteo swainsoni</i>	Swainson's Hawk	Gavilán de Swainson	M	
179		<i>Buteo albonotatus</i>	Zone-tailed Hawk	Gavilán Colifajeado	R, M	
180		<i>Buteo jamaicensis</i>	Red-tailed Hawk	Gavilán Colirrojo (Gavilán Valdivia)	R, M	
181		<i>Spizaetus tyrannus</i>	Black Hawk-Eagle	Aguillillo Negro (Aguilucho)	R	
182		<i>Spizaetus ornatus</i>	Ornate Hawk-Eagle	Aguillillo Penachudo (Aguilucho)	R	
183	<b>Tytonidae (1)</b>	<i>Tyto alba</i>	Barn-Owl	Lechuza Ratona (Lechuza de Campanario, Búho)	R	
184	<b>Strigidae (10)</b>	<i>Megascops choliba</i>	Tropical Screech-Owl	Lechucita Neotropical (Estucurú o Sorococa)	R	
185		<i>Megascops clarkii</i>	Bare-shanked Screech-Owl	Lechucita Serranera (Estucurú o Sorococa)	R-END	
186		<i>Lophostrix cristata</i>	Crested Owl	Búho Penachudo	R	
187		<i>Pulsatrix perspicillata</i>	Spectacled Owl	Búho de Anteojos (Oropopo)	R	
188		<i>Glaucidium costaricanum</i>	Costa Rican Pygmy-Owl	Mochuelo Montañero	R-END	

189		<i>Glaucidium brasilianum</i>	Ferruginous Pygmy-Owl	Mochuelo Común (Cuatro Ojos, Majafierro)	R	
190		<i>Ciccaba virgata</i>	Mottled Owl	Lechuza Café (Ju de León)	R	
191	Strigidae (10)	<i>Ciccaba nigrolineata</i>	Black-and-white Owl	Lechuza Blanco y Negro	R	
192		<i>Pseudoscops clamator</i>	Striped Owl	Búho Listado	R	
193		<i>Aegolius ridgwayi</i>	Unspotted Saw-whet Owl	Lechucita Parda (Lechucita de Alfaro)	R	
194			<i>Trogon clathratus</i>	Lattice-tailed Trogon	Trogón Ojiblanco	R-END
195	Trogonidae (6)	<i>Trogon massena</i>	Slaty-tailed Trogon	Trogón Coliplomizo (Caicota)	R	
196		<i>Trogon caligatus</i>	Gartered Trogon	Trogón Violáceo	R	
197		<i>Trogon rufus</i>	Black-throated Trogon	Trogón Cabeciverde	R	
198		<i>Trogon collaris</i>	Collared Trogon	Trogón Collarejo (Viuda Roja, Quetzal Macho)	R	
199		<i>Pharomachrus mocinno</i>	Resplendent Quetzal	Quetzal (Coludo)	R	
200	Momotidae (3)	<i>Momotus lessonii</i>	Lesson's Motmot	Momoto Coroniazul (Pájaro Bobo)	R	
201		<i>Baryphthengus martii</i>	Rufous Motmot	Momoto Canelo Mayor (Pájaro Bobo)	R	
202		<i>Electron platyrhynchum</i>	Broad-billed Motmot	Momoto Piquiancho (Pájaro Bobo)	R	
203	Alcedinidae (4)	<i>Megaceryle torquata</i>	Ringed Kingfisher	Martín Pescador Collarejo	R	
204		<i>Megaceryle alcyon</i>	Belted Kingfisher	Martín Pescador Norteño	M	
205		<i>Chloroceryle amazona</i>	Amazon Kingfisher	Martín Pescador Amazónico	R	
206		<i>Chloroceryle americana</i>	Green Kingfisher	Martín Pescador Verde	R	
207	Bucconidae (3)	<i>Malacoptila panamensis</i>	White-whiskered Puffbird	Buco Barbón	R	
208		<i>Micromonacha lanceolata</i>	Lanceolated Monklet	Monjito Rayado	R	
209		<i>Monasa morphoeus</i>	White-fronted Nunbird	Monja Frentiblanca (Julío)	R	
210	Galbulidae (1)	<i>Galbula ruficauda</i>	Rufous-tailed Jacamar	Jacamar Rabirrufo (Gorrión de Montaña)	R	
211	Capitonidae (1)	<i>Eubucco bourcierii</i>	Red-headed Barbet	Barbudo Cabecirrojo (Ruano)	R	
212	Semnornithidae (1)	<i>Semnornis frantzii</i>	Prong-billed Barbet	Barbudo Cocora (Cocora, Carcareón)	R-END	
213	Ramphastidae (5)	<i>Aulacorhynchus prasinus</i>	Northern Emerald-Toucanet	Tucancillo Verde (Curré, Curré verde)	R	
214		<i>Pteroglossus torquatus</i>	Collared Aracari	Tucancillo Collarejo (Cusingo, Tití, Félix)	R	
215		<i>Selenidera spectabilis</i>	Yellow-eared Toucanet	Tucancillo Orejamarillo	R-END	
216		<i>Ramphastos sulfuratus</i>	Keel-billed Toucan	Tucán Pico Iris (Tucán Pico Arcoiris, Curré Negro)	R	
217		<i>Ramphastos ambiguus</i>	Yellow-throated Toucan	Tucán Pico Castaño (Quioro, Dios te dé, Curré Negro)	R	
218	Picidae (10)	<i>Melanerpes formicivorus</i>	Acorn Woodpecker	Carpintero Careto (Payasito)	R	
219		<i>Melanerpes pucherani</i>	Black-cheeked Woodpecker	Carpintero Carinegro	R	
220		<i>Melanerpes hoffmannii</i>	Hoffmann's Woodpecker	Carpintero de Hoffmann	R-END	
221		<i>Sphyrapicus varius</i>	Yellow-bellied Sapsucker	Carpintero Bebedor	M	
222		<i>Dryobates fumigatus</i>	Smoky-brown Woodpecker	Carpintero Pardo	R	
223		<i>Dryobates villosus</i>	Hairy Woodpecker	Carpintero Serranero	R	
224		<i>Piculus simplex</i>	Rufous-winged Woodpecker	Carpintero Alirrufo	R-END	
225		<i>Colaptes rubiginosus</i>	Golden-olive Woodpecker	Carpintero Verde Dorado	R	
226		<i>Dryocopus lineatus</i>	Lineated Woodpecker	Carpintero Lineado	R	

227	<b>Picidae (10)</b>	<i>Campephilus guatemalensis</i>	Pale-billed Woodpecker	Carpintero Picoplata (Carpintero Chiricano)	R	
228	<b>Falconidae (9)</b>	<i>Micrastur ruficollis</i>	Barred Forest-Falcon	Halcón de Monte Barreteado	R	
229		<i>Micrastur semitorquatus</i>	Collared Forest-Falcon	Halcón de Monte Collarejo	R	
230		<i>Caracara cheriway</i>	Crested Caracara	Caracara Cargahuesos (Cargahuesos, Querque)	R	
231		<i>Milvago chimachima</i>	Yellow-headed Caracara	Caracara Cabecigualdo	R	
232		<i>Herpetotheres cachinnans</i>	Laughing Falcon	Guaco	R	
233		<i>Falco sparverius</i>	American Kestrel	Cernícalo Americano (Klis-Klis, Camaleón)	M	
234		<i>Falco columbarius</i>	Merlin	Esmerejón	M	
235		<i>Falco ruficularis</i>	Bat Falcon	Halcón Cuelliblanco	R	
236		<i>Falco peregrinus</i>	Peregrine Falcon	Halcón Peregrino	M	
237	<b>Psittacidae (12)</b>	<i>Pyrrhura hoffmanni</i>	Sulphur-winged Parakeet	Perico Aliazufrado	R-END	
238		<i>Eupsittula nana</i>	Olive-throated Parakeet	Perico Azteco	R	
239		<i>Eupsittula canicularis</i>	Orange-fronted Parakeet	Perico Frentinaranja (Catano, Periquito, Zapoyol)	R	
240		<i>Ara ambiguus</i>	Great Green Macaw	Guacamayo Verde Mayor (Lapa Verde)	R	
241		<i>Psittacara finschi</i>	Crimson-fronted Parakeet	Perico Frentirrojo (Cotorra, Chucuyo, Perico Colillarga)	R-END	
242		<i>Bolborhynchus lineola</i>	Barred Parakeet	Perico Listado	R	
243		<i>Brotogeris jugularis</i>	Orange-chinned Parakeet	Periquito Barbinaranja (Perico, Zapoyolito, Chimbolito)	R	
244		<i>Touit costaricensis</i>	Red-fronted Parrotlet	Periquito Alirrojo	R-END	
245		<i>Pytilia haematotis</i>	Brown-hooded Parrot	Loro Cabecipardo (Lora)	R	
246		<i>Pionus menstruus</i>	Blue-headed Parrot	Loro Cabeciazul (Chucuyo)	R	
247		<i>Pionus senilis</i>	White-crowned Parrot	Loro Coroniblanco (Cotorra, Chucuyo)	R	
248		<i>Amazona albifrons</i>	White-fronted Parrot	Loro Frentiblanco (Cancan, Lora)	R	
249	<b>Thamnophilidae (18)</b>	<i>Cymbilaimus lineatus</i>	Fasciated Antshrike	Batará Lineado	R	
250		<i>Taraba major</i>	Great Antshrike	Batará Grande	R	
251		<i>Thamnophilus doliatus</i>	Barred Antshrike	Batará Barreteado	R	
252		<i>Thamnophilus atrinucha</i>	Black-crowned Antshrike	Batará Plomizo	R	
253		<i>Thamnistes anabatinus</i>	Russet Antshrike	Batará Café	R	
254		<i>Dysithamnus mentalis</i>	Plain Antwreos	Batarito Cabecigrís	R	
255		<i>Dysithamnus striaticeps</i>	Streak-crowned Antwreos	Batarito Pechirrayado	R-END	
256		<i>Myrmotherula schisticolor</i>	Slaty Antwren	Hormiguerito Pizarroso	R	
257		<i>Epinecrophylla fulviventris</i>	Checker-throated Stipplethroat	Hormiguerito Café	R	
258		<i>Microrhopias quixensis</i>	Dot-winged Antwren	Hormiguerito Alipunteado	R	
259		<i>Euchrepomis callinota</i>	Rufous-rumped Antwren	Hormiguerito Lomirrufo	R	
260		<i>Cercomacroides tyrannina</i>	Dusky Antbird	Hormiguero Negruzco	R	
261		<i>Poliocrania exsul</i>	Chestnut-backed Antbird	Hormiguero Dorsicastaño	R	
262		<i>Sipia laemosticta</i>	Dull-mantled Antbird	Hormiguero Alimaculado	R	
263		<i>Haferia zeledoni</i>	Zeledon's Antbird	Hormiguero de Zeledón	R	
264		<i>Hylophylax naevioides</i>	Spotted Antbird	Hormiguero Moteado	R	



265	Thamnophilidae (18)	<i>Gymnopithys bicolor</i>	Bicolored Antbird	Hormiguero Bicolor	R	
266		<i>Phaenostictus mcleannani</i>	Ocellated Antbird	Hormiguero Ocelado	R	
267	Grallariidae (3)	<i>Grallaria guatemalensis</i>	Scaled Antpitta	Tororoi Dorsiescamado (Hormiguero)	R	
268		<i>Hylopezus dives</i>	Thicket Antpitta	Tororoi Pechicanelo (Hormiguero)	R-END	
269		<i>Grallaricula flavirostris</i>	Ochre-breasted Antpitta	Tororoi Piquigualdo (Hormiguero)	R	
270	Rhinocryptidae (1)	<i>Scytalopus argentifrons</i>	Silvery-fronted Tapaculo	Tapaculo Frentiplateado	R-END	
271	Formicariidae (3)	<i>Formicarius analis</i>	Black-faced Antthrush	Gallito Hormiguero Carinegro	R	
272		<i>Formicarius nigricapillus</i>	Black-headed Antthrush	Gallito Hormiguero Cabecinegro	R	
273		<i>Formicarius rufipectus</i>	Rufous-breasted Antthrush	Gallito Hormiguero Pechicastaño	R	
274	Furnariidae (27)	<i>Sclerurus mexicanus</i>	Tawny-throated Leafhopper	Tirahojas Pechirrufo	R	
275		<i>Sittasomus griseicapillus</i>	Olivaceous Woodcreeper	Trepadorcito Aceitunado	R	
276		<i>Dendrocincla homochroa</i>	Ruddy Woodcreeper	Trepador Rojizo	R	
277		<i>Dendrocincla fuliginosa</i>	Plain-brown Woodcreeper	Trepador Pardo	R	
278		<i>Glyphorhynchus spirurus</i>	Wedge-billed Woodcreeper	Trepadorcito Pico de Cuña	R	
279		<i>Dendrocolaptes sanctithomae</i>	Northern-barred Woodcreeper	Trepador Barreteado	R	
280		<i>Dendrocolaptes picumnus</i>	Black-banded Woodcreeper	Trepador Vientribarreteado	R	
281		<i>Xiphocolaptes promeropirhynchus</i>	Strong-billed Woodcreeper	Trepador Gigante	R	
282		<i>Xiphorhynchus susurrans</i>	Cocoa Woodcreeper	Trepador Gorgianteado	R	
283		<i>Xiphorhynchus lachrymosus</i>	Black-striped Woodcreeper	Trepador Pinto (Relincher)	R	
284		<i>Xiphorhynchus erythropygius</i>	Spotted Woodcreeper	Trepador Manchado	R	
285		<i>Campylorhynchus pusillus</i>	Brown-billed Scythebill	Trepador Pico de Hoz	R	
286		<i>Lepidocolaptes souleyetii</i>	Streak-headed Woodcreeper	Trepador Cabecirrayado	R	
287		<i>Lepidocolaptes affinis</i>	Spot-crowned Woodcreeper	Trepador Cabecipunteado	R	
288		<i>Xenops minutus</i>	Plain Xenops	Xenops Común	R	
289		<i>Xenops rutilans</i>	Streaked Xenops	Xenops Rayado	R	
290		<i>Pseudocolaptes lawrencii</i>	Buffy Tuffedcheek	Trepamusgo Cachetón	R	
291		<i>Dendroma rufa</i>	Buff-fronted Foliage-gleaner	Trepamusgo Rojizo	R	
292		<i>Anabacerthia variegaticeps</i>	Scaly-throated Foliage-gleaner	Trepamusgo de Anteojos	R	
293		<i>Syndactyla subalaris</i>	Lineated Foliage-gleaner	Trepamusgo Lineado	R	
294		<i>Thripadectes rufobrunneus</i>	Streak-breasted Treehunter	Trepamusgo Cuellirojizo	R-END	
295		<i>Automolus ochrolaemus</i>	Buff-throated Foliage-gleaner	Hojarrasquero Gorgianteado	R	
296		<i>Automolus subulatus</i>	Striped Woodhaunter	Trepamusgo Rayado	R	
297		<i>Premnoplex brunnescens</i>	Spotted Barbtail	Subepalo Moteado	R	
298		<i>Margarornis rubiginosus</i>	Ruddy Treerunner	Subepalo Rojizo (Chupamusgo)	R-END	
299		<i>Cranioleuca erythroptis</i>	Red-faced Spinetail	Colaespina Carirroja	R	
300	<i>Synallaxis brachyura</i>	Slaty Spinetail	Arquitecto Plomizo	R		
301	Tyrannidae (56)	<i>Capsiempis flaveola</i>	Yellow Tyrannulet	Mosquerito Amarillo	R	
302		<i>Ornithion brunneicapillus</i>	Brown-capped Tyrannulet	Mosquerito Gorrifacé		

303		<i>Myiopagis viridicata</i>	Greenish Elaenia	Elaenia Verdosa (Tontillo)	R	
304		<i>Elaenia flavogaster</i>	Yellow-bellied Elaenia	Elainia Copetona (Tontillo, Bobillo, Copetoncilloo)	R	
305		<i>Elaenia frantzii</i>	Mountain Elaenia	Elainia Montañera (Tontillo, Bobillo)	R	
306		<i>Serpophaga cinerea</i>	Torrent Tyrannulet	Mosquerito Guardarríos	R	
307		<i>Mionectes olivaceus</i>	Olive-striped Flycatcher	Mosquerito Ojimanchado (Tontillo)	R	
308		<i>Mionectes oleagineus</i>	Ochre-bellied Flycatcher	Mosquerito Aceitunado (Tontillo)	R	
309		<i>Leptopogon superciliaris</i>	Slaty-capped Flycatcher	Mosquerito Orejinegro	R	
310		<i>Phylloscartes superciliaris</i>	Rufous-browed Tyrannulet	Mosquerito Cejirrufo	R	
311		<i>Phyllomyias burmeisteri</i>	Rough-legged Tyrannulet	Mosquerito Frentiblanco	R	
312		<i>Zimmerius parvus</i>	Mistletoe Tyrannulet	Mosquerito Cejigrís	R	
313		<i>Myiornis atricapillus</i>	Black-capped Pygmy-Tyrant	Mosquerito Colicorto	R	
314		<i>Lophotriccus pileatus</i>	Scale-crested Pygmy-Tyrant	Mosquerito de Yelmo	R	
315		<i>Oncostoma cinereigulare</i>	Northern Bentbill	Piquitorcido Norteño (Brujita)	R	
316		<i>Todirostrum cinereum</i>	Common Tody-Flycatcher	Espatulilla Común (Espatulilla, Mantequillilla)	R	
317		<i>Todirostrum nigriceps</i>	Black-headed Tody-Flycatcher	Espatulilla Cabecinegra	R	
318		<i>Rhynchocyclus brevirostris</i>	Eye-ringed Flatbill	Piquiplano de Anteojos	R	
319		<i>Tolmomyias sulphurescens</i>	Yellow-olive Flycatcher	Piquiplano Azufrado	R	
320		<i>Tolmomyias assimilis</i>	Yellow-margined Flycatcher	Piquiplano Aliamarillo	R	
321	Tyrannidae (56)	<i>Platyrinchus mystaceus</i>	White-throated Spadebill	Piquichato Gargantiblanco	R	
322		<i>Onychorhynchus coronatus</i>	Royal Flycatcher	Mosquero Real	R	
323		<i>Terenotriccus erythrus</i>	Ruddy-tailed Flycatcher	Mosquerito Colirrufo	R	
324		<i>Myiobius sulphureipygius</i>	Sulphur-rumped Flycatcher	Mosquerito Lomiamarillo	R	
325		<i>Aphanotriccus capitalis</i>	Tawny-chested Flycatcher	Mosquerito Pechileonado	R-END	
326		<i>Mitrephanes phaeocercus</i>	Tufted Flycatcher	Mosquerito Moñudo	R	
327		<i>Contopus cooperi</i>	Olive-sided Flycatcher	Pibí Boreal (Tontillo)	M	
328		<i>Contopus lugubris</i>	Dark Pewee	Pibí Sombrío (Tontillo)	R-END	
329		<i>Contopus sordidulus</i>	Western Wood-Pewee	Pibí Occidental (Tontillo, Piguí)	M	
330		<i>Contopus virens</i>	Eastern Wood-Pewee	Pibí Oriental (Tontillo, Piguí)	M	
331		<i>Contopus cinereus</i>	Tropical Pewee	Pibí Tropical (Tontillo, Piguí)	R	
332		<i>Empidonax flaviventris</i>	Yellow-bellied Flycatcher	Mosquerito Vientriamarillo	M	
333			0 Acadian Flycatcher	Mosquerito Verdoso	M	
334		<i>Empidonax alnorum</i>	Alder Flycatcher	Mosquerito de Charrall	M	
335		<i>Empidonax trailli</i>	Willow Flycatcher	Mosquerito de Traill	M	
336		<i>Empidonax albigularis</i>	White-throated Flycatcher	Mosquerito Gargantiblanco	R, M	
337		<i>Empidonax minimus</i>	Least Flycatcher	Mosquerito Chebec	M	
338		<i>Empidonax flavescens</i>	Yellowish Flycatcher	Mosquerito Amarillento	R-END	
339		<i>Empidonax atriceps</i>	Black-capped Flycatcher	Mosquerito Cabecinegro	R-END	
340		<i>Sayornis nigricans</i>	Black Phoebe	Mosquero de Agua	R	

341		<i>Colonia colonus</i>	Long-tailed Tyrant	Mosquero Coludo	R	
342		<i>Attila spadiceus</i>	Bright-rumped Attila	Atila Lomiamarilla	R	
343		<i>Rhytipterna holerythra</i>	Rufous Mourner	Plañidera Rojiza	R	
344		<i>Myiarchus tuberculifer</i>	Dusky-capped Flycatcher	Copetón Crestioscuro (Tontillo)	R	
345		<i>Myiarchus tyrannulus</i>	Brown-crested Flycatcher	Copetón Crestipardo	R	
346		<i>Myiarchus crinitus</i>	Great Crested Flycatcher	Copetón Viajero (Tontillo)	M	
347		<i>Pitangus sulphuratus</i>	Great Kiskadee	Bienteveo Grande (Cristo Fue, Pecho Amarillo)	R	
348	Tyrannidae (56)	<i>Megarynchus pitangua</i>	Boat-billed Flycatcher	Mosquero Picudo (Pecho Amarillo)	R	
349		<i>Myiozetetes similis</i>	Social Flycatcher	Mosquero Cejiblanco (Pecho Amarillo)	R	
350		<i>Myiozetetes granadensis</i>	Gray-capped Flycatcher	Mosquero Cabecigrís (Pecho Amarillo)	R	
351		<i>Myiodynastes hemichrysus</i>	Golden-bellied Flycatcher	Mosquero Vientridorado (Pecho Amarillo)	R-END	
352		<i>Myiodynastes luteiventris</i>	Sulphur-bellied Flycatcher	Mosquero Vientriazufrado (Pecho Amarillo)	RR, M	
353		<i>Legatus leucophaeus</i>	Piratic Flycatcher	Mosquero Pirata (Pecho Amarillo)	RR, M	
354		<i>Tyrannus melancholicus</i>	Tropical Kingbird	Tirano Tropical (Pecho Amarillo)	R	
355		<i>Tyrannus tyrannus</i>	Eastern Kingbird	Tirano Norteño (Viuda Negra)	M	
356		<i>Tyrannus savana</i>	Fork-tailed Flycatcher	Tijereta Sabanera (Tijerilla)	R, M?	
357		Tityridae (8)	<i>Schiffornis veraepacis</i>	Northern Schiffornis	Tordo-saltarín	R
358	<i>Tityra semifasciata</i>		Masked Tityra	Tityra Carirroja (Pájaro Chancho, Calandria)	R	
359	<i>Tityra inquisitor</i>		Black-crowned Tityra	Tityra Coroninegra (Pájaro Chancho)	R	
360	<i>Pachyramphus aglaie</i>		Rose-throated Becard	Cabezón Plomizo	M	
361	<i>Pachyramphus versicolor</i>		Barred Becard	Cabezón Ondeado	R	
362	<i>Pachyramphus cinnamomeus</i>		Cinnamon Becard	Cabezón Canelo	R	
363	<i>Pachyramphus polychopterus</i>		White-winged Becard	Cabezón Aliblanco	R	
364	<i>Pachyramphus albogriseus</i>		Black-and-white Becard	Cabezón Cejiblanco	R	
365	Cotingidae (5)	<i>Querula purpurata</i>	Purple-throated Fruitcrow	Querula Gorgimorada	R	
366		<i>Cotinga amabilis</i>	Lovely Cotinga	Cotinga Linda	R	
367		<i>Lipaugus unirufus</i>	Rufous Piha	Piha Rojiza (Guardabosque)	R	
368		<i>Carpodectes nitidus</i>	Snowy Cotinga	Cotinga Blanca	M	
369		<i>Procnias tricarunculatus</i>	Three-wattled Bellbird	Campanero Tricarunculado (Pájaro Campana)	R-END	
370	Pipridae (5)	<i>Piprites griseiceps</i>	Gray-headed Piprites	Saltarín Cabecigrís	R	
371		<i>Corapipo altera</i>	White-ruffed Manakin	Saltarín Gorgiblanco	R	
372		<i>Manacus candei</i>	White-collared Manakin	Saltarín Cuelliblanco (Quiebrapalos, Bailarín)	R	
373		<i>Pseudopipra pipra</i>	White-crowned Manakin	Saltarín Coroniblanco	R	
374		<i>Ceratopipra mentalis</i>	Red-capped Manakin	Saltarín Cabecirrojo	R	
375	Oxyruncidae (1)	<i>Oxyruncus cristatus</i>	Sharpbill	Picoagudo	R	
376	Vireonidae (13)	<i>Cyclarhis gujanensis</i>	Rufous-browed Peppershrike	Vireón Cejirrufo	R	
377		<i>Vireolanius pulchellus</i>	Green Shrike-Vireo	Vireón Esmeraldino	R	
378		<i>Tunchiornis ochraceiceps</i>	Tawny-crowned Greenlet	Verdillo Leonado	R	

379	<b>Vireonidae (13)</b>	<i>Pachysylvia decurtata</i>	Lesser Greenlet	Verdillo Menudo	R		
380		<i>Vireo griseus</i>	White-eyed Vireo	Vireo Ojiblanco	M		
381		<i>Vireo flavifrons</i>	Yellow-throated Vireo	Vireo Pechiamarillo	M		
382		<i>Vireo solitarius</i>	Blue-headed Vireo	Vireo Solitario	M		
383		<i>Vireo carmioli</i>	Yellow-winged Vireo	Vireo Aliamarillo	R-END		
384		<i>Vireo gilvus</i>	Warbling Vireo	Vireo Canoro	M		
385		<i>Vireo leucophrys</i>	Brown-capped Vireo	Vireo Montañero	R		
386		<i>Vireo philadelphicus</i>	Philadelphia Vireo	Vireo Amarillento	M		
387		<i>Vireo olivaceus</i>	Red-eyed Vireo	Vireo Ojirrojo (Chiguisa)	M		
388		<i>Vireo flavoviridis</i>	Yellow-green Vireo	Vireo Cabecigrís (Chiguisa, Chuesa, Cazadora, Fraile)	RR, M		
389		<b>Corvidae (2)</b>	<i>Cyanolyca cucullata</i>	Azure-hooded Jay	Urraca de Toca Celeste (Piapia de Montaña)	R	
390			<i>Psilorhinus morio</i>	Brown Jay	Urraca Parda (Piapia)	R	
391		<b>Hirundinidae (11)</b>	<i>Progne subis</i>	Purple Martin	Martín Purpúrea (Golondrón)	M	
392	<i>Progne chalybea</i>		Gray-breasted Martin	Martín Pechigrís	R		
393	<i>Tachycineta bicolor</i>		Tree Swallow	Golondrina Bicolor	M		
394	<i>Tachycineta albilinea</i>		Mangrove Swallow	Golondrina Lomiblanca	R		
395	<i>Tachycineta thalassina</i>		Violet-green Swallow	Golondrina Verdivolácea	M		
396	<i>Pygochelidon cyanoleuca</i>		Blue-and-white Swallow	Golondrina Azul y Blanco	R, M		
397	<i>Stelgidopteryx serripennis</i>		Northern Rough-winged Swallow	Golondrina Alirrasposa Norteña	R, M		
398	<i>Stelgidopteryx ruficollis</i>		Southern Rough-winged Swallow	Golondrina Alirrasposa Sureña	R		
399	<i>Riparia riparia</i>		Bank Swallow	Golondrina Ribereña	R		
400	<i>Petrochelidon pyrrhonota</i>		Cliff Swallow	Golondrina Risquera	M		
401	<i>Hirundo rustica</i>		Barn Swallow	Golondrina Tijereta	M		
402	<b>Troglodytidae (12)</b>	<i>Microcerculus marginatus</i>	Scaly-breasted Wren	Soterrey Silbador	R		
403		<i>Troglodytes aedon</i>	House Wren	Soterrey Cucarachero (Soterrey, Soterré)	R		
404		<i>Troglodytes ochraceus</i>	Ochraceous Wren	Soterrey Ocráceo	R-END		
405		<i>Campylorhynchus zonatus</i>	Band-backed Wren	Soterrey Matraquero	R		
406		<i>Pheugopedius atrogularis</i>	Black-throated Wren	Soterrey Gorginegro	R-END		
407		<i>Pheugopedius maculipectus</i>	Spot-breasted Wren	Soterrey Pechimoteado	R		
408		<i>Cantorchilus thoracicus</i>	Stripe-breasted Wren	Soterrey Pechirayado	R-END		
409		<i>Cantorchilus modestus</i>	Cabanis's Wren	Soterrey Chinchirigüí	R		
410		<i>Cantorchilus nigricapillus</i>	Bay Wren	Sotorrey Castaño	R		
411		<i>Henicorhina leucosticta</i>	White-breasted Wood-Wren	Sotorrey de Selva Pechiblanco	R		
412		<i>Henicorhina leucophrys</i>	Gray-breasted Wood-Wren	Sotorrey de Selva Pechigrís	R		
413		<i>Cyphorhinus phaeocephalus</i>	Song Wren	Sotorrey Canoro	R		
414	<b>Poliptilidae (3)</b>	<i>Microbates cinereiventris</i>	Tawny-faced Gnatwren	Soterillo Caricafé	R		
415		<i>Ramphocaenus melanurus</i>	Long-billed Gnatwren	Soterillo Picudo	R		
416		<i>Poliptila plumbea</i>	Tropical Gnatcatcher	Perlita Tropical (Espatulilla, Cazadora)	R		

417	<b>Cinclidae (1)</b>	<i>Cinclus mexicanus</i>	American Dipper	Mirlo Acuático Plomizo	R	
418	<b>Turdidae (15)</b>	<i>Myadestes melanops</i>	Black-faced Solitaire	Solitario Carinegro (Jilguero)	R-END	
419		<i>Catharus gracilirostris</i>	Black-billed Nightingale-Thrush	Zorzal Piquinegro (Cuitiento)	R-END	
420		<i>Catharus aurantiirostris</i>	Orange-billed Nightingale-Thrush	Zorzal Piquianaranjado (Jilguerillo de Charral, Inglesito)	R	
421		<i>Catharus fuscater</i>	Slaty-backed Nightingale-Thrush	Zorzal Sombrío (Arremedón, Arremendado)	R	
422		<i>Catharus frantzii</i>	Ruddy-capped Nightingale-Thrush	Zorzal Gorrirojizo (Jiguerillo de Montaña o de Ronda)	R	
423		<i>Catharus mexicanus</i>	Black-headed Nightingale-Thrush	Zorzal Cabecinegro	R	
424		<i>Catharus fuscescens</i>	Veery	Zorzal Dorsirojizo (Conchita)	M	
425		<i>Catharus minimus</i>	Gray-cheeked Thrush	Zorzal Carigrís (Conchita)	M	
426		<i>Catharus ustulatus</i>	Swainson's Thrush	Zorzal de Swainson (Conchita)	M	
427		<i>Hylocichla mustelina</i>	Wood Thrush	Zorzal del Bosque	M	
428		<i>Turdus nigrescens</i>	Sooty Thrush	Mirlo Negruzco (Yigüirro Escarchero, Escarchado)	R-END	
429		<i>Turdus plebejus</i>	Mountain Thrush	Mirlo Montañero (Yigüirro de Montaña)	R	
430		<i>Turdus obsoletus</i>	Pale-vented Thrush	Mirlo Vientri blanco (Yigüirro de Montaña)	R	
431		<i>Turdus grayi</i>	Clay-colored Thrush	Mirlo Pardo (Yigüirro)	R	
432		<i>Turdus assimilis</i>	White-throated Thrush	Mirlo Gorgiblanco (Yigüirro Collarejo o de Montaña)	R	
433	<b>Mimidae (2)</b>	<i>Dumetella carolinensis</i>	Gray Catbird	Pájaro-gato gris	M	
434		<i>Mimus gilvus</i>	Tropical Mockingbird	Pájaro-imitador Tropical	R	
435	<b>Bombycillidae (1)</b>	<i>Bombycilla cedrorum</i>	Cedar Waxwing	Ampelis Americano (Jilguero Chino)	M	
436	<b>Ptilionotidae (2)</b>	<i>Phainoptila melanoxantha</i>	Black-and-yellow Silky-Flycatcher	Capuliner Negro y Amarillo (Comemoras)	R-END	
437		<i>Ptilionotus caudatus</i>	Long-tailed Silky-Flycatcher	Capuliner Colilargo (Pitorreal, timbre, Coronel)	R-END	
438	<b>Passeridae (1)</b>	<i>Passer domesticus</i>	House Sparrow	Gorrión Común (Electricista)	R	
439	<b>Fringillidae (9)</b>	<i>Euphonia luteicapilla</i>	Yellow-crowned Euphonia	Eufonia Coroniamarilla (Monjita, Agüío)	R-END	
440		<i>Euphonia hirundinacea</i>	Yellow-throated Euphonia	Eufonia Gorgiamarilla (Agüío, Caciquita)	R	
441		<i>Euphonia elegantissima</i>	Elegant Euphonia	Eufonia Capuchiceleste (Agüío, Monjita Caciquita)	R	
442		<i>Euphonia gouldi</i>	Olive-backed Euphonia	Eufonia Olivácea (Agüío, Barranquillo, Güere)	R	
443	<b>Fringillidae (9)</b>	<i>Euphonia minuta</i>	White-vented Euphonia	Eufonia Menuda (Finito Canario, Canarito, Canaria)	R	
444		<i>Euphonia anae</i>	Tawny-capped Euphonia	Eufonia Gorricense (Agüío Barranquilla)	R-END	
445		<i>Chlorophonia calliphrys</i>	Golden-browed Chlorophonia	Clorofonia Cejidorada (Rualdo, Rey de Rualdo)	R-END	
446		<i>Spinus xanthogastrus</i>	Yellow-bellied Siskin	Jilguero Vientriamarillo (Mozotillo de Montaña)	R	
447		<i>Spinus psaltria</i>	Lesser Goldfinch	Jilguero Menor (Mozotillo de Charral)	R	
448	<b>Parulidae (44)</b>	<i>Seiurus aurocapilla</i>	Ovenbird	Reinita Hornera	M	
449		<i>Helmitheros vermivorum</i>	Worm-eating Warbler	Reinita Gusanera	M	
450		<i>Parkesia motacilla</i>	Louisiana Waterthrush	Reinita Acuática Piquigrande (Menea Cola)	M	
451		<i>Parkesia noveboracensis</i>	Northern Waterthrush	Reinita Acuática Norteña (Menea Cola, Tordo de Agua)	M	
452		<i>Vermivora chrysoptera</i>	Golden-winged Warbler	Reinita Alidorada	M	
453		<i>Vermivora cyanoptera</i>	Blue-winged Warbler	Reinita Aliazul	M	
454		<i>Mniotilta varia</i>	Black-and-white Warbler	Reinita Trepadora (Zebritita)	M	

455		<i>Protonotaria citrea</i>	Prothonotary Warbler	Reinita Cabecidorada	M	
456		<i>Oreothlypis Gutturialis</i>	Flame-throated Warbler	Reinita Garganta de Fuego	R-END	
457		<i>Leiothlypis peregrina</i>	Tennessee Warbler	Reinita Verdilla (Cazadorcita)	M	
458		<i>Geothlypis poliocephala</i>	Gray-crowned Yellowthroat	Antifacito Coronigrís	M	
459		<i>Geothlypis tolmiei</i>	MacGillivray's Warbler	Reinita de Tupidero	M	
460		<i>Geothlypis philadelphia</i>	Mourning Warbler	Reinita Enlutada	M	
461		<i>Geothlypis formosa</i>	Kentucky Warbler	Reinita Cachetinegra	M	
462		<i>Geothlypis semiflava</i>	Olive-crowned Yellowthroat	Antifacito Coroniolivo	R	
463		<i>Geothlypis trichas</i>	Common Yellowthroat	Antifacito Norteño	M	
464		<i>Setophaga citrina</i>	Hooded Warbler	Reinita Encapuchada	M	
465		<i>Setophaga ruticilla</i>	American Redstart	Candelita Norteña (Raya Roja)	M	
466		<i>Setophaga tigrina</i>	Cape May Warbler	Reinita Tigrina	M	
467		<i>Setophaga cerulea</i>	Cerulean Warbler	Reinita Cerulea	M	
468		<i>Setophaga pitayumi</i>	Tropical Parula	Parula Tropical	R	
469		<i>Setophaga magnolia</i>	Magnolia Warbler	Reinita Colifajeada	M	
470		<i>Setophaga castanea</i>	Bay-breasted Warbler	Reinita Castaña	M	
471		<i>Setophaga fusca</i>	Blackburnian Warbler	Reinita Gorginaranja	M	
472		<i>Setophaga petechia</i>	Yellow Warbler	Reinita Amarilla (Canarita)	R, M	
473	<b>Parulidae (44)</b>	<i>Setophaga pensylvanica</i>	Chestnut-sided Warbler	Reinita de Costillas Castañas	M	
474		<i>Setophaga striata</i>	Blackpoll Warbler	Reinita Rayada	M	
475		<i>Setophaga caerulescens</i>	Black-throated Blue Warbler	Reinita Azul y Negro	M	
476		<i>Setophaga palmarum</i>	Palm Warbler	Reinita Coronicastaña	M	
477		<i>Setophaga coronata</i>	Yellow-rumped Warbler	Reinita Lomiamarilla	M	
478		<i>Setophaga dominica</i>	Yellow-throated Warbler	Reinita Gorgiamarilla	M	
479		<i>Setophaga discolor</i>	Prairie Warbler	Reinita Galana	M	
480		<i>Setophaga townsendi</i>	Townsend's Warbler	Reinita de Townsend	M	
481		<i>Setophaga occidentalis</i>	Hermit Warbler	Reinita Cabecigualda	M	
482		<i>Setophaga virens</i>	Black-throated Green Warbler	Reinita Cariamarilla	M	
483		<i>Myiothlypis fulvicauda</i>	Buff-rumped Warbler	Reinita Guardaribera (Cola Amarilla)	R	
484		<i>Basileuterus rufifrons</i>	Rufous-capped Warbler	Reinita Cabecicastaña	R	
485		<i>Basileuterus melanogenys</i>	Black-cheeked Warbler	Reinita Carinegra	R-END	
486		<i>Basileuterus culicivorus</i>	Golden-crowned Warbler	Reinita Coronidorada	R	
487		<i>Basileuterus melanotis</i>	Costa Rican Warbler	Reinita Costarricense	R-END	
488		<i>Cardellina canadensis</i>	Canada Warbler	Reinita Pechirrayada	M	
489		<i>Cardellina pusilla</i>	Wilson's Warbler	Reinita Gorrinegra (Curruquita)	M	
490		<i>Myioborus miniatus</i>	Slate-throated Redstart	Candelita Pechinegra (Canedelita)	R	
491		<i>Myioborus torquatus</i>	Collared Redstart	Candelita Collareja (Amigo de Hombre)	R-END	
492	<b>Zeledoniidae (1)</b>	<i>Zeledonia coronata</i>	Wrenthrush	Zeledonia	R-END	

493	Icteriidae (1)	<i>Icteria virens</i>	Yellow-breasted Chat	Reinita Grande	M	
494	Thraupidae (35)	<i>Thraupis episcopus</i>	Blue-gray Tanager	Tangara Azuleja (Viudita, Viuda)	R	
495		<i>Thraupis palmarum</i>	Palm Tanager	Tangara Palmera (Viudita de la Costa)	R	
496		<i>Stilpnia larvata</i>	Golden-hooded Tanager	Tangara Capuchidora (Juana, Mariposa, Siete Colores)	R	
497		<i>Ixothraupis guttata</i>	Speckled Tanager	Tangara Moteada (Cebra)	R	
498		<i>Tangara dowii</i>	Spangle-cheeked Tanager	Tangara Vientricastaña (Mariposa de Clima Frío)	R-END	
499		<i>Tangara inornata</i>	Plain-colored Tanager	Tangara Cenicienta	R-END	
500		<i>Tangara lavinia</i>	Rufous-winged Tanager	Tangara Alirrufa	R	
501		<i>Tangara gyrola</i>	Bay-headed Tanager	Tangara Cabecicastaña (Pavito)	R	
502		<i>Tanara florida</i>	Emerald Tanager	Tangara Orejinegra	R	
503		<i>Tangara icterocephala</i>	Silver-throated Tanager	Tangara Dorada (Rayo de Sol, Chia, Juanita)	R	
504		<i>Haplospiza rustica</i>	Slaty Finch	Fringilo Plomizo (Semillero)	R	
505		<i>Acanthidops bairdi</i>	Peg-billed Finch	Fringilo Piquiagudo (Semillero)	R-END	
506		<i>Diglossa plumbea</i>	Slaty Flowerpiercer	Pinchaflor Plomizo	R-END	
507		<i>Chlorophanes spiza</i>	Green Honeycreeper	Mielero Verde (Rey de Mar, Rey de Trepadores)	R	
508		<i>Chrysothlypis chrysomelas</i>	Black-and-yellow Tanager	Tangara Negro y Dorado	R-END	
509		<i>Volatinia jacarina</i>	Blue-black Grassquit	Semillerito Negro Azulado (Piusillo Negro, Saltapalito)	R	
510		<i>Tachyphonus luctuosus</i>	White-shouldered Tanager	Tangara Caponiblanca	R	
511		<i>Tachyphonus delatarii</i>	Tawny-crested Tanager	Tangara Coronidorada	R	
512		<i>Tachyphonus rufus</i>	White-lined Tanager	Tangara Forriblanca (Fraile)	R	
513		<i>Ramphocelus sanguinolentus</i>	Crimson-collared Tanager	Tangara Capuchirroja (Rey de Sargento, Sangre de Toro)	R	
514		<i>Ramphocelus passerinii</i>	Scarlet-rumped Tanager	Tangara de Passerini (Sargento, Sangre de Toro)	R	
515		<i>Bangsia arcaei</i>	Blue-and-gold Tanager	Tangara de Costillas Negras (Agüión)		
516		<i>Cyanerpes lucidus</i>	Shining Honeycreeper	Mielero Luciente (Picudo Patiamarillo)	R	
517		<i>Cyanerpes cyaneus</i>	Red-legged Honeycreeper	Milero Patirrojo (Picudo, Mielero, Tucuso, Trepador)	R	
518		<i>Dacnis venusta</i>	Scarlet-thighed Dacnis	Mielero Cesleste y Negro (Calzones Rojos)	R	
519		<i>Dacnis cayana</i>	Blue Dacnis	Mielero Azulejo (Rey de Viuda)	R	
520		<i>Coereba flaveola</i>	Bananquit	Reinita Mielera (Pincha Flor, Santa Marta)	R	
521		<i>Tiaris olivaceus</i>	Yellow-faced Grassquit	Semillerito Cariamarillo (Gallito)	R	
522		<i>Sporophila funerea</i>	Thick-billed Seed-Finch	Semillero Picogrueso	R	
523		<i>Sporophila corvina</i>	Variable Seedeater	Espiguero Variable (Setillero Collarejo, Arrocerito)	R	
524		<i>Sporophila moreletii</i>	Morelet's Seedeater	Espiguero Collarejo (Setillero Collarejo)	R	
525		<i>Sporophila nigricollis</i>	Yellow-bellied Seedeater	Espiguero Vientriamarillo (Setillero Panameño)	R	
526		<i>Saltator atriceps</i>	Black-headed Saltator	Saltator Cabecinegro (Chayotero)	R	
527		<i>Saltator maximus</i>	Buff-throated Saltator	Saltator Gorgianteado (Chayotero, Chojui, Comepuntas)	R	
528		<i>Saltator grossus</i>	Slate-colored Grosbeak	Picogrueso Piquirrojo	R	
529	<i>Saltator coerulescens</i>	Grayish Saltator	Saltator Grisáceo (Comepuntas, Sensontle, Sinsonte)	R		
530	Mitrospingidae (1)	<i>Mitrospingus cassinii</i>	Dusky-faced Tanager	Tangara Carinegruzca	R	
531	Passerelidae (14)	<i>Pselliophorus tibialis</i>	Yellow-thighed Finch	Saltón de Muslos Amarillos ( Calzones Amarillos)	R-END	
532		<i>Pezopetes capitalis</i>	Large-footed Finch	Saltón Patigrande	R-END	

533	Passerelidae (14)	Arremon aurantirostris	Orange-billed Sparrow	Pinzón Piquinaranja ( Pico Chile, Pico Rojo, Pico de Oro)	R		
534		Arremon brunneinucha	Chestnut-capped Brushfinch	Salton Crabecicastaño	R		
535		Arremonosp conirostris	Black-striped Sparrow	Pinzon Cabecilistado (Purisque, Pajaro Suzuki)	R		
536		Atlapetes albinucha	White-naped Brushfinch	Saltón Gargantillamarilla (Comepuntas, Purisco)	R		
537		Melospiza leucotis	White-eared Ground-Sparrow	Pinzón Orejiblanco (Cuatro ojos, Payasillo)	R		
538		Melospiza cabanisi	Cabanis's Ground-Sparrow	Pinzón Cafetalero (Jupa Roja, Rey de comemiaz)	R-END		
539		Spizella pallida	Clay-colored Sparrow	Chingolo Palido	A		
540		Zonotrichia capensis	Rufous-collared Sparrow	Chingolo (Comemaiz, Pirris)	R		
541		Chlorospingus flavopectus	Common Chlorospingus	Tangara de Monte Ojeruda (Cuatro Ojos)	R		
542		Chlorospingus pileatus	Sooty-capped Chlorospingus	Tangara de Monte Cejiblanca	R-END		
543		Chlorospingus canigularis	Ashy-throated Chlorospingus	Tangara de Monte Gargantagris	R		
544		Cardinalidae (14)	Piranga flava	Hepatic Tanager	Tangara Bermeja (Cardenal)	R	
545			Piranga rubra	Summer Tanager	Tangara Veranera (Cardenal Veranero, Sangre atoro)	M	
546			Piranga bidentata	Flame-colored Tanager	Tangara Dorsirrayada (Cardenal)	R	
547	Piranga leucoptera		White-winged Tanager	Taranga Aliblanca (Cardenalito)	R		
548	Habia fuscicauda		Red-throated Ant-Tanager	Taranga Hormiguera Gorgirroja	R		
549	Chlorothraupis carmoli		Carmioli's Tanager	Tangara Aceitunada	R		
550	Carythraustes polioaster		Black-faced Grosbeak	Picogrueso Carinegro (Sarapiqueña)	R		
551	Pheucticus tibialis		Black-thighed Grosbeak	Picogrueso Vietriamarillo (Chorcho, Maizero, Chilote)	R-END		
552	Pheucticus ludovicianus		Rose-breasted Grosbeak	Picogrueso Pechirosado (Calandria)	M		
553	Cyanoroxia cyanoides		Blue-black Grosbeak	Picogrueso Negro Azulado	R		
554	Passerina caerulea		Blue Grosbeak	Picogrueso Azul (Alondra)	R,M		
555	Passerina cyanea		Indigo Bunting	Azulillo Norteño (Indris)	M		
556	Passerina ciris		Painted Bunting	Azulillo Sietecolores (Arcoiris, Siete Colores)	M		
557	Spiza americana		Dickcissel	Sabanero Arrocero (Arrocero, Pius)	M		
558	Icteridae (16)	Agelaius phoeniceus	Red-winged Blackbird	Tordo Sargento	R		
559		Leistes militaris	Red-breasted Blackbird	Tordo Pechirrojo	R		
560		Sturnella magna	Eastern Meadowlark	Zacatero Común	R		
561		Dives dives	Melodious Blackbird	Tordo Cantor	R		
562		Quiscalus mexicanus	Great-tailed Grackle	Zanate Grande	R		
563		Molothrus bonariensis	Shiny Cowbird	Vaquero Común	R		
564		Molothrus aeneus	Bronzed Cowbird	Vaquero Ojirrojo	R		
565		Molothrus oryzivorus	Giant Cowbird	Vaquero Gigante	R		
566		Icterus prothemelas	Black-cowled Oriole	Bolsero Capuchinero	R		
567		Icterus spurius	Orchard Oriole	Bolsero Castaño	M		
568		Icterus mesomelas	Yellow-tailed Oriole	Bolsero Coliamarillo	R		
569		Icterus galbula	Baltimore Oriole	Bolsero Norteño	M		
570		Amblycercus holosericeus	Yellow-billed Cacique	Cacique Picoplata	R		
571		Cacicus uropygialis	Scarlet-rumped Cacique	Cacique Lomiescarlata	R		
572		Psarocolius wagleri	Chestnut-headed Oropendola	Oropéndola Cabecicastaña	R		
573		Psarocolius montezuma	Montezuma Oropendola	Oropéndola Montezuma	R		



Estatus/Status		
<b>SC</b>	Sin Comprobante	Without voucher(Gray background)
<b>R</b>	Residente	Resident
<b>RR</b>	Residente reproductivo	Breeding resident
<b>R?</b>	Residencia incierta	Residence uncertain
<b>M</b>	Migratorio	Migratory
<b>M?</b>	Migrant status uncertain	Migrant status uncertain
<b>A</b>	Accidental	Accidental
<b>END</b>	Especies endémicas para Costa Rica	Endemic species for Costa Rica and the region



## CRÉDITOS

Adrián Alvarado Rivera: Fotógrafo

Jana Daigle: Gerente Hotel Casa Turire

Danny Alvarado Solano: Guía certificado

Mercedes Alpízar Hernández: Guía certificada

José Coto Cordero: CATUR - Jardín Botánico CATIE

Harry Barnard: Guía turístico

Steven Aguilar Montenegro: Guía turístico

Alejandro Calderón Aguilar: Guía certificado

Jacob Campos Gutiérrez: Colegio Técnico Profesional de la Suiza

Katherine Jara Carvajal: Gestión Empresarial del Turismo Sostenible

## DISEÑO:

Julio César Gamboa Solano - Gestor local Turrialba PGIDT